

fluens, circum quam pascuntur equi sylvestres candidi. Vuo en España de estos cauallos filueftres. *Strabon. Oppiano pinta los de Ethiopia*.

* lib. 3.
* Cyneg. l. 3.
versu 251.

*Est porro in præcipitijs in finibus Æthiopum
Equorum sylvestrium copiosum genus instructum virulentis
Duobus exertis dentibus pedum sane non solidam ungulam,
Sed ungulam gerunt fissam, similem ceruis.*

*Iuba autem cervicalis, mediam spinam dorfi circumtegens
Caudam ad extremam pertinet. Neque hominibus
Seruitutem tolerat unquam superbum genus indomitum.*

Sed etiam, si quando ceperint firmiter flexis laqueis

Equum ferum dolosis insidijs nigri Indi,

Neque cibum vult ore statim capere,

Neque bibere, sed perniciosus est ad ferendum ingum seruire.

Plinio dixo de los monstrosos animales de Ethiopia, i entre ellos de los cauallos con alas i cuernos. *Lyncas vulgo frequentes, & Sphingas* l. 8. c. 21. *fusco pilo, mammis in pectore geminis, Æthiopia generat, multoque alia monstrosa, pennatos equas, & cornibus armatos, quos pegafos vocant.* Esto fe dixo fabulosamente por su gran ligereza.

Oppiano dixo de los cauallos de quinze regiones, i los vltimos pufo a los de Arabia, dellos dixo nõ mas, que los auia, i de los Africanos grandes alabanças,

l. 1. Cyneg.
versu 288.

Maurorum autem varia genera multum antistant omnibus,

Et quo ad cursus longos, & quo ad labores graues.

Et Libyci post hos longinquum cursum consiciunt.

Figura autem utrisque similes, præter quod

Maiores aspectu: Libyci robusti sunt,

Sed corpore oblongo. Lateribus namque amplectuntur

Aliorum latera, densumque pectinem; quoniam sunt

Ampliores adpectu, & meliores ad statim arripiendum cursum.

Boni quoque solis tolerare igneum impetum,

Et meridianam sitis acrem vim.

Añade el mismo la ligereza i bondad destes cauallos para la caça, que es lo mismo, que dellos dixo Iuan Leon.

l. 3. Cyneg.
versu 451.

Interdum rem

Etiam solis equis sine canibus, recta ad agitandum,

Equis, inquam, illis, qui per Mauritaniam terram

Pascuntur, aut Africanis, qui non robore manuum

Cohibentur lupatis violenti freni,

Sed obtemperant virgis, quoquò homo duxerit:

Proinde equisones illorum conscensores equorum

Etiam canes relinquunt amicos, freti autem venantur

PPP

Equis,

Equis, & solis radijs, & sine adiutoribus.

Commune denique iaculari, & ex aduerso sagittis ferire

Feras eminentiores, que hominibus audacter repugnant.

Fue pues mucha la estima, en que la antigüedad tuuo los Africanos, i creeria io hablan de los Barbaros, i no de los comunes, que sin duda no son de tanta: Dionysio tambien dixo de los de la Cyrenaica, insigne por ellos,

cap. 315.

Cyrene insignis equis.

Delos de Arabia no se hizo tanta memoria, ni caso. i si como quiere Iuan Leon, los Barbaros de Africa, son Arabes, es lo mismo, que si afirmasse, que su raça, i la de los que los traxeron son de vn mismo origen; ni es de creer, que los cauallos se passaron a Africa despues, que el mundo estaua poblado, i se frequentauan las regiones del genero humano, i muchos menos, que los Africanos fueron tan curiosos, que fueron a buscarlos i traerlos como cosa preciosa, qual lo es la raça escogida, i en que auido en muchas naciones cuidado en conseruarla, i la vuo en vn tiempo en España, i no digo del tiempo de nuestros padres, sino en la antigüedad que fue mucho maior. pues desde Roma i Antiochia los venian a buscar a España.



P.C. Monumental de la Alhambra y Generalife
CONSEJERÍA DE CULTURA LIBRO



LIBRO QVARTO
 DE LAS
 ANTIGVEDADES
 DE
 AFRICA.

CAP. I.

*El estado en que se hallo la Republica Carthaginense
 antes i despues de la segunda guerra Punicca,
 i assi mismo del reino de Numidia , i de sus
 Reies.*



A manera de vida, que tuuieron los Africanos antiguamente, se a visto, i quan conforme, i vna era con la de los Arabes: i esta en todo tiempo fue la misma, assi quando la republica Carthaginense florecia, como quando despues de su ruina la Romana, i sus Emperadores tuuieron el señorio de Africa, i le pusieron el freno, i jugo duro de su violento imperio. Porque ni los vnos ni los otros lo tuuieron enteramente della, i menos destas gentes, que mas eran confederadas, que sugetas. Esto no se puede entender de todo punto, sino de lo que la historia Romana en varias partes refiere. En ella ai poco respecto de lo mucho, que vuo, que dezir de Carthago, i sus casos, i successos, que fueron muchos, i no los cuidò ni el Romano, ni el Griego de escriuir los todos, i de los que se notaron, mui gran parte, sino es la maior, se a perdido. De la



la que a escapado de los naufragios, que con las inundaciones, i cru-
 les tempestades de naciones barbaras, que maltrataron i destruyeron
 lo más noble, i mejor de todo el orbe, recogere no todo fino lo que
 conuenga para declaracion, con vna breue noticia del estado en que se
 hallauan las prouincias Africanas, quando entrò aquel fuego infernal
 que las abrasò, i no dire de lo mui antiguo fino de la segunda guerra
 Punica. para que deste tiempo, i el siguiente se reconosca lo que vuo en
 el que sea propuesto determinado.

lib. I.

Antes de la segunda guerra Punica, i acabada la primera fue a-
 quella guerra tan peçada como peligrosa, que tuuieron los Carthagi-
 neses, que refirio Polybio, i io e dicho arriba, i aqui pondre vnas pa-
 labras, que siruan de memoria. *Carthaginenses vero per idem tempus fi-
 nitimorum ac Numidarum, & aliorum Africa populorum bello circumuen-
 ti in extremum fere discrimen deuenere: tandemq; non modo pro prouincia
 sed pro se ipsis, pro libertate, pro liberis, pro solo natali coacti sunt dimica-
 re.* Era la amistad, que estas naciones se hazian, violentada, que no
 puede durar, i juntamente, o mas propriamente vn odio diffimulado,
 con color falso, para los aprouechamientos, que sacauan de la confe-
 deracion Punica inuidiando siempre los menores sus aumentos i po-
 tencia, i con este descontento no dexauan ocasion, ni la perdian de
 procurar como oprimirla. No ai tan barbara nacion ni saluage, que
 sufra, que otra descuelle, i quiera ser superior a las demas. Esto es el
 odio, i desden con que todas las monarquias son aborrecidas, i se jun-
 tan los que mas adulan a tentar como derribarlas, i abatirlas de la cum-
 bre donde o Dios, o los hombres las an leuantado, i encimado. Assi
 aunque Nomades, i pastores los Africanos desseauan echar de si la
 fuerza i opression con que los Carthagineses tyranizauan el mundo,
 i assi ellos fueron el eficacissimo medio con que los Romanos los pu-
 dieron contrastar i assolar: i lleuaron a sus casas otro mas poderoso
 enemigo i no menos graue i peçado, i aun dañoso para su libertad, dispo-
 sicion, i prouidencia Diuina para mas altos i ocultos intentos, que
 de perniciosos i violentos medios se siruio, i procedieron para bien de
 infinita muchedumbre de tantas naciones.

Acabada esta guerra, que tan fin pensar se le causò a Carthago su
 orgullo i soberuia ambicion, no pudo quietar se vn punto, i sin espe-
 rar que las heridas recibidas en ellas, antes de sanar, assi sangrientas
 antes de cicatrizarse, passò Amilcar a España, que a Sicilia ni Italia no
 se atreuidò, fino a la parte, que el creia mas flaca, como fin dueño, i di-
 uidida en tantos, que el se prometì ser lo facilmente de toda, en esta
 demanda perdio la vida, i despues Asdrubal, que le sucedio en el officio,
 por cuiu muerte el exercito eligio a Annibal, el qual cercò a la ciudad
 anti-

antiquissima de Sagunto, i la tomo, i destruo. Passò a Italia con poderoso exercito, las gentes que en el estauan a su sueldo de Africa, refiere Silio Italico.

lib. 1.

*Tum Masulus crudaque virens ad bella senecta
Harcalo non pauidus fœtas mulcere leenas.
Intonsam crines frontem vibrante capillo
Septus, & horrentes effingens crine galeros,
Flumineaque urnâ celatus Bragada parmam,
Et vasta Nasamon Syrtis populator Hyempsal,
Audax in fluctu laceras raptare arinas, &c.
Nec non serpentes diro exarmare veneno
Doctus Atyr, tactuque graues sopire chelydros,
Ac dubiam admoto sobolem explorare ceraste.
Tu quoque fatidicis Garamanticus accola lucis
Insignis flexo galeam per tempora cornu,
Heu frustra reditum sortes tibi saepe locutas,
Mentitumque Iouem increpitans occumbis Hyarba.*

lib. 2.

Otra vez:

*Discinctos inter Libycos, populosq; bilingues
Marmaricis audax in bella Oenotria signis
Venerat Hasbite proles Garamantis Hyarba.
Ammone hic genitus Phorcinides antra Medusæ,
Cyniphiumque Macen, & iniquo sole calentes
Battiadas late imperio, sceptrisque regebat.
Cui patrius Nasamon, æternumque arida Barce,
Cui memora Autololum, atque infida littora Syrtis
Parebant, nullaque leuis Gatulus habena.
Atque is fundarat thalamos Tritonide nympa,
Vnde genus, proauumque Iouem regina ferebat,
Et sua fatidico repetebat nomina luco.
Hac ignara viri, vacuoque assueta cubili
Venatu & syluis primos assueuerat annos, &c.
Ergo habitu insignis patrio, religata fluentem
Hesperidum crinem dono, dextrumque feroci
Nuda latus Marti, ac fulgenti tegmine laeum,
Thermodoontiacamunita in pralia pelta,
Fumantem rapidis quatiebat cursibus axem.
Pars comitum biingo curru, pars cætera dorso
Fertur equi, nec non Veneris iam fœdera passæ
Reginam cingunt, sed virgine densior ala est.
Ipsa autem gregibus per longa mapalia lectos*

Ante aciem ostentabat equos, &c.

lib. 3.

En otra parte del exercito Carthagines:

*Princeps signa tulit Tyria Carthagine pubes, &c.
 His rector fulgens ostro super altior omneis
 Germanus nitet Annibalis, gratoque tumultu
 Mago quatit currus, & fratrem spirat in armis.
 Proxima Sidoniis Vitica est effusa manipulis,
 Prisca situ, veterisque ante arces condita Byrsa:
 Tunc qua Sicania percinxit littora muro,
 In clypei speciem curuatis turribus Assis, &c.
 Affuit undosa cretus Berenicide miles,
 Nec tereti dextras in pugnam armata dolone
 Destituit Barce, sitientibus arida venis.
 Nec non Cyrene Pelopai stirpe nepotis
 Battiadas proanos fidci stimulauit in arma, &c.
 Sabrata, tum Tyrium vulgus, Sarranaque Leptis
 Aequae Trinacrias Afris permista colonos,
 Et Tingim rapido mittebat ab equore Lixus,
 Tum vaga, & antiquis dilectus regibus Hippon,
 Quaque procul cernit non equos Ruspina fluctus,
 Et Zama, & vberior Rutulorum sanguine Thapsus.
 Ducit tot populos ingens & corpore & armis,
 Herculeam factis seruans à nomine famam
 Anthaus, celsumq; caput super agmina tollit.
 Venere Aethiopes, gens haud incognita Nilo, &c.
 His simul immitem testantes corpore Solem,
 Exusto venere Myba: non aerea castis,
 Nec lorica riget ferro, nec tenditur arcus:
 Tempora multiplici mos est defendere lino,
 Et lino munire latus, scelerataque succis
 Spicula dirigere, & ferrum infamare veneno.
 Tum primum castris Phœnicum tendere ritu
 Cyniphij didicere Maca, squalentia barba
 Ora viris, humerosque tegunt velamina capri
 Setigeri, panda manus est armata cateia.
 Versicolor contra cetra, & falcatus ab arte
 Ensis Adrymachida, ac lauo tegmina crure,
 Sed mensis asper populus, victuq; maligno,
 Nam calida tristes epula torrentur arena.
 Quin & Massyli fulgentia signa tulere,
 Hesperidum veniens lucis domus ultima terræ:*

Præfuit

*Præfuit intortos demissus vertice crines
Bocchus atrox, qui sacratas in littore sylvas,
Atque inter frondes reuirescere viderat aurum.
Vos quoque de sertis in castra mapalibus itis
Misceri gregibus Gatuli assueta ferarum, &c.
Tum chalybis pauper Bamura cruda inuentus, &c.
Nec non Autololes, &c.*

*Quique atro rapidas è feruescente veneno
Dipsadas immensis horrent Garamantes arenis, &c.
Millibus his ductor spectatus Marte Coaspes
Neritia Meninge satius, &c.
Hinc coit equoreus Nasamon inuadere fluctu
Audax naufragia, & prædas auellere ponto.
Hinc qui stagna colunt Tritonidis alta paludis, &c.*

E puesto mas versos de los que quisiera, pero son tan elegantes, que en qualquiera parte se pueden repetir; i tambien, porque confirman en parte lo que se a dicho, i muestran con gran propiedad la variedad de las gentes de Africa, i sus costumbres, i los vestidos, i con ellos las tocas que oi traen los Arabes, que tambien las traxeron algunos de los Africanos.

Polybio, i Tito Liuiio de las gentes, que tuuo Annibal en sus exercitos ponen los Libyphenices, Numidas, i Mauros. Dellos lleuo a Italia, i dexo en España. Destas naciones, i gentes que dixo Silio Italico, i las que dizen Polybio, Diodoro Siculo, Liuiio, Floro, Appiano i otros, que militauan debaxo de las señas Punicas; fino eran las de la Africa menor, las demas no reconocian fugecion a Carthago, tenian sus reies, i caudillos, que vnas vezes les ayudauan, i eran amigos, otras enemigos i hazian guerra.

Quando Annibal estaua en Italia tan victorioso, que parecia auia de acabar de todo su guerra tomando la ciudad de Roma, dize Tito Liuiio lo que auia en España. *P. & Cn. Cornelij cum in Hispania res prospera essent, &c. Syphax erat rex Numidarum subito Carthaginensibus hostis factus, &c. Quod ubi Carthaginenses acceperunt, ex templo ad Galam in parte altera Numidia (Massyla ea gens vocatur) regnantem legatos mittunt. Filium Gala Masanissam habebat, septem & decem annos natum, &c. Facile persuasum Gala filio deposcente id bellum, &c. qui magno pralio Syphacem deuicit, &c. Syphax cum paucis equitibus in Maurusios ex acie Numidas (extremi prope Oceanum aduersus Gades colunt) refugit, &c. Affluentibus ad samam eius undique barbaris ingentes breui copias armauit. Cum quibus antequam in Hispaniam angusto diremptam freto traiceret, Masanissa cum victore exercitu aduenit, isque ibi cum Syphace in-*

Syphax rei de Numidia.

Gala rei de Numidia, Masanissa su hijo.

genti

genti gloria per se, sine ullis Carthaginiensibus gessit bellum.

lib. 2.

Llama aqui Liuiο a los Mauros Numidas, esto es lo mismo, que dixo. *Numidæ Maurique accolæ Oceani.* Mostrando en esto lo que arriba dixē io que los Numidas se estendian por las Mauritania, i ceñian la Zeugitania, siendo Gala rei de los Numidas de Massylia, de essotra parte, i estos se diferenciauan en lengua, modo de vida de las demas naciones, tuieron algunas ciudades pocas en este tiempo, i fueron mas despues. De los Nomades Mauros dixo Claudiano, como andauan en sus aduares, i assi en esto aunque Mauros Numidas.

Paneg. 3. in
laud. Stilic.

Agricolæ reserant iam tuta mapalia Mauri.

lib. 17.

Tambien Silio Italico,

*Castra leui calamo, cannaq̃, intorta palustri,
Qualia Maurus amat dispersa mapalia pastor.*

lib. 4.

Corria esto generalmente por Africa, i assi dixo de los Nasamones Herodoto, *Domicilia Nasamonum sunt virgultus compacta, suspensis circa lentiscos, & ea quoque versus versatilia.* Comun hauitacion destas gentes naturalmente inclinados a ella, como en la que se criaron i nacieron.

Lib. 1. 25.

Profiguieron la guerra Syphax i Masanissa, el qual passo a España en fauor de los Carthaginefes. Syphax trauó amistad con los dos hermanos Scipiones, confirmó la el senado, i embio ciertos dones para el, i para los regulos o Phylarchos de Africa sus allegados. Murieron los dos hermanos Scipiones en España: fue embiado a ella Scipion su hijo i sobrino, que trató la guerra, con gran prudencia i modestia, con que restauró la perdida de su padre i tio, teniendo grandes victorias.

Crecio el poder de Syphax, de suerte que Scipion, i Afrubal procuraron su amistad i confederacion, cada vno para su republica, i pasaron de España a ello, concurriendo ambos juntos en su demanda.

lib. 16.

Desto dixo Silio,

*Massylis regnator erat ditissimus oris,
Nec nudus virtute Syphax, quo iura petebant
Innumera gentes, extremaque littore Thetys.
Multa viro terra, ac sonipes, & bellua terror
Bellorum, nec non Marti delecta iuuentus: -
Nec foret aut ebore, aut solido qui vinceret aure,
Gatulisve magis fucaret vellus ahenis.
Has adiungere opes avidus, reputansque laborem,
Si vertat rex ad Pœnos, dare vela per altum
Imperat, atque animo iam tum fera bella capefit.
Verum ubi peruentum, & portus tenuere carina,
Iam trepida fugiens per proxima littora puppe,*

*Hasdrubal afflictis aderat noua fœdera quærens
Rebus, & ad Tyrios Massyllia signa trahebat.*

Dize despues desto el recibimiento i buena acogida que hizo Syphax a los dos generales, i a Scipion dixo assi,

*Quam te Dardanide pulcherrime mente serena,
Accipio intueorque libens? quamque ora recordor
Letus Scipiade? reuocat tua forma parentem.
Nam repeto Herculeas Erythraa ad littora Gades,
Cum studio pelagi, & spectandis æstibus vnda
Venissem, magnos vicina ad flumina Batis,
Ductores miro quondam me cernere amore, &c.*

Syphax inclinò a la parte Romana, que dexo luego por casar con hija de Asdrubal.

Scipion ganò la voluntad a Masaniffa, con la liberalidad con que le embio a su sobrino Massiua, teniendo lo captiuo, assentaron sus capitulaciones de amistad i confederacion. Despues dellas Masaniffa i Syphax en Africa boluieron a sus odios i guerras antiguas, perdio en ellas su reino Masaniffa, i con increíble esfuerço, i grandeza de animo padecio trabajos, heridas, i grauissimos daños, i boluio a recobrar su reino.

Quando Scipion passo a Africa, Masaniffa le aiudo auiendo primero passado duros trances de guerra, que en breue dire algunos de los, que dize Liuius, dexando a Polybio, Silio Italico, Appiano, i el autor de las vidas de Scipion, i Annibal, i los demas.

Estando Masaniffa en España murio el rei Gala su padre, heredo el reino su hermano Desalces, que murio dexando por su heredero a su hijo Capusa, al qual matò Mezetulo, i alço por rei a Lacumaces, que auia quedado de la estirpe real, i lo casò con vna sobrina del famoso Annibal, para continuar la paz, i amistad con Carthago, i tener amparo i defensa contra Masaniffa. El qual auiendo sabido todo el suceso, passò a Mauritania, i pidio a Bocchar rei della socorro para ir contra el tyrano, i auiendo lo alcançado de quatro mil hombres, con ellos, i algunos otros i tambien de los Numidas formò exercito, con que fue enbusca de Lacumaces, que lo esperaua con el suio, i le dio la batalla, i vencio, i tomo la ciudad de Tapso, i en pocos dias cobro, i se apodero del reino, que fue de su padre, i se compuso con los que tenian derecho a el, con que quedo por pacifico rei i señor. Con muchas persuasiones instigò Asdrubal a su ierno Syphax, que renouasse la guerra contra Masaniffa, que lo hizo por complazerle, i despues de algunos reuentros lo vencio, i expelio del reino. i dize Liuius. *Masaniffa cum paucis equitibus ex acie in montem (Balbum incolæ vocant) perfugit. Familiæ*

milia aliquot cum mapalibus, pecoribusque suis (ea pecunia illis est) persecuti sunt regem. Caterum Masafylorum multitudo in ditionem Syphacis concessit. Quem ceperant exules montem herbidus aquosusque est, & quia pecori bonus alendo erat, hominum quoque carne ac lacte vescentium abunde sufficiebat alimentis. Inde nocturnis primum incursionibus, deinde aperto latrocinio infesta omnia circa esse: maxime vni Carthaginensis ager, quia & plus pradae, quam inter Numidas, & latrocinium tutius erat. Iamque adeo licenter eludebant, ut ad mare deuectam pradam venderent mercatoribus appellentibus naues ad id ipsum: pluresque quam iusto saepe bello Carthaginensium caderentur, caperenturq;: Deplorabant ea apud Syphacem Carthaginenses, infensumq; & ipsum ad reliquias belli persequendas instigabant. Sed vix regium videbatur latronem vagum in montibus consecrari.

En esta breue narracion de Liuiio se descubre con mucha precision, i claridad la vida, i modo de proceder de los Numidas, sus tiendas, ganados, familias, eleccion del sitio comodo, abundante de pasto, i agua, el sustento de la carne, i leche de los ganados: i sus correrias i asaltos todo retrato mui al viuo de los Scenitas Arabes. Iuntamente con esto tambien, que afectando los Carthagineses el señorio del mundo, i recibiendo tantos i grauissimos daños a las puertas de su ciudad, no tuuiesen brio ni valor para remediar los, i acudiesen a Syphax a pedir focorro, i que tomase a su cargo el echar de alli, al que los inquietaua i infestaua, i robaua toda la tierra con muertes de muchos.

Embio Syphax vn capitán suyo, que desbarató a Masaniffa, el qual escapó mui mal herido con quatro de a cauallo, que lo figuieron, fueron en su alcance, i desesperado descapar se arrojó a vn rio, que venia mui crecido, i affi raudissimo, en el qual se ahogaron dos de los de a cauallo que lleuaua consigo, el enemigo que le iua siguiendo vio ahogar los dos, i creio fuese el vno dellos Masaniffa. Facilmente nos persuadimos i creemos lo que deseamos. Dixo se en Carthago por mui cierta su muerte, que se recibio con publica i notable demostracion de alegria, i affi fue publicando se por Africa. Pero Masaniffa i los otros dos salieron del rio con gran peligro i trabajo, i en vna cueua estuuó escondido curando sus heridas, i quando estuuó sano salio de la cueua, i se rehizo de gente con estupenda admiracion de Carthago, i de toda Africa, que lo reputauan por muerto. Boluio a renouar se la guerra, que Syphax en persona a persuasion i ruegos de los Carthagineses, i por los daños, que Masaniffa hazia en su reino, la profiguio hasta tanto, que en vna mui reñida, i peligrosa batalla Masaniffa fue desbaratado, i se retiró a la Syrte menor, donde estuuó hasta que Caio Lelio lleuó con la armada Romana a Africa. Acudio luego al exercito Romano Masaniffa, i anduuó en el con Scipion, i dize Silio quanta era la esperanza